



PORTRAIT DÉMOGRAPHIQUE  
ET SOCIOÉCONOMIQUE

DE LA MRC DES COLLINES-  
DE L'OUTAOUAIS

Document produit par la Table de développement social des Collines-de-l'Outaouais,  
juin 2020.

**Supervision :** Julie Phaneuf

**Coordination :** Annie Lesage

**Chargé de projet :** Jacques Marleau

**Membres du comité de suivi :**

- Caryl Green, Mairesse de Chelsea et Préfète de la MRC des Collines-de-l'Outaouais
- Christine Butt, MRC des Collines-de-l'Outaouais
- Danièle Morisset, municipalité de La Pêche
- Line Ouellet, CISSS de l'Outaouais
- Annie Lesage, TDSCO
- Julie Phaneuf, TDSCO

**Révision linguistique et mise en page :** équipe de la TDSCO

**Soutien financier :** Avenir d'enfants et CISSS de l'Outaouais

**Référence suggérée :** Table de développement social des Collines-de-l'Outaouais (2020). Portrait démographique et socioéconomique de la MRC des Collines-de-l'Outaouais. 33 p.

## Remerciements

La rédaction de ce document n'aurait pas été possible sans le concours de plusieurs personnes et organisations. Nous tenons particulièrement à remercier le CISSS de l'Outaouais, dont la contribution a permis l'achat de données statistiques, ainsi qu'Avenir d'enfants pour leur soutien financier essentiel à l'analyse des données, et à la rédaction de ce portrait de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

Nous tenons également à remercier Transcollines, et en particulier Simon Ouellet pour nous avoir permis d'utiliser les données du recensement de 2016 de Statistique Canada. Ces données démographiques et socioéconomiques ont été très utiles pour décrire et mieux comprendre les 23 noyaux villageois de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

Nos remerciements les plus sincères vont également aux membres du comité de suivi de ce projet, soit Caryl Green, Christine Butt, Danièle Morisset et Line Ouellet. Leurs commentaires et leurs suggestions ont été des éléments importants à la bonne réussite de ce projet.

## Liste des abréviations, sigles et acronymes

|              |                                                           |
|--------------|-----------------------------------------------------------|
| <b>ISQ</b>   | Institut de la statistique du Québec                      |
| <b>MRC</b>   | Municipalité régionale de comté                           |
| <b>RLS</b>   | Réseau local de services                                  |
| <b>SC</b>    | Statistique Canada                                        |
| <b>TDSCO</b> | Table de développement social des Collines-de-l'Outaouais |

## TABLE DES MATIÈRES

|                                                                                                                                                                 |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Introduction .....                                                                                                                                              | 7  |
| Méthodologie .....                                                                                                                                              | 10 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Figure 1. Les 23 noyaux villageois et leur découpage géographique. ....                                                                                         | 11 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 1. Correspondance entre les noms des noyaux villageois, des villages et des découpages géographiques de la MRC des Collines-de-l'Outaouais .....        | 13 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 2. Indicateurs sociodémographiques et économiques présentés dans le cadre de ce projet. ....                                                            | 14 |
| Résultats .....                                                                                                                                                 | 16 |
| Première section (par municipalité) .....                                                                                                                       | 16 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 3. Répartition de la population totale en pourcentage (nombre) et âge médian par municipalité en 2016. ....                                             | 16 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 4. Répartition en pourcentage (nombre) par groupes d'âge, par municipalité en 2016 .....                                                                | 17 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 5. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans, par municipalité en 2016 .....                                                   | 18 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 6. Répartition en pourcentage (nombre) selon la connaissance des langues officielles par municipalité en 2016. <sup>i</sup> .....                       | 19 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 7. Répartition en pourcentage et nombre de personnes de 25 à 64 ans qui n'ont pas de diplôme, de certificat ou de grade, par municipalité en 2016. .... | 20 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 8. Répartition en pourcentage et nombre de familles monoparentales par municipalité en 2016. ....                                                       | 20 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 9. Répartition en pourcentage et nombre de ménages privés où les personnes sont locataires, par municipalité en 2016.....                               | 21 |
| <br>                                                                                                                                                            |    |
| Tableau 10. Répartition en pourcentage et nombre de logements privés occupés, construits avant 1960, par municipalité en 2016. ....                             | 22 |

|                                                                                                                                                                     |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Tableau 11. Revenu total moyen et pourcentage de transferts gouvernementaux et de ménages consacrant plus de 30 % en frais de logement, par municipalité.....       | 22 |
| Tableau 12. Taux d'emploi, taux de chômage et Mesure de faible revenu (après impôt) par municipalité .....                                                          | 23 |
| Deuxième section (par noyau villageois) .....                                                                                                                       | 25 |
| Tableau 13. Répartition de la population totale en pourcentage (nombre) et âge médian par noyau villageois en 2016. ....                                            | 26 |
| Tableau 14. Répartition en pourcentage (nombre) par groupes d'âge, par noyau villageois en 2016. ....                                                               | 27 |
| Tableau 15. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans, par noyau villageois en 2016.....                                                   | 28 |
| Tableau 16. Répartition en pourcentage (nombre) selon la connaissance des langues officielles par noyau villageois en 2016.....                                     | 30 |
| Tableau 17. Répartition en pourcentage et nombre de personnes de 25 à 64 ans qui n'ont pas de diplôme, de certificat ou de grade, par noyau villageois en 2016..... | 31 |
| Tableau 18. Répartition en pourcentage et nombre de familles monoparentales par noyau villageois en 2016. ....                                                      | 32 |
| Tableau 19. Répartition en pourcentage et nombre de ménages privés où les personnes sont locataires, par noyau villageois en 2016. ....                             | 33 |
| Tableau 20. Répartition en pourcentage et nombre de logements privés occupés, construits avant 1960, par noyau villageois en 2016.....                              | 34 |
| Tableau 21. Revenu total moyen et pourcentage de transferts gouvernementaux et de ménages consacrant plus de 30 % en frais de logement, par noyau villageois. ....  | 36 |
| Tableau 22. Taux d'emploi, taux de chômage et Mesure de faible revenu (après impôt) par noyau villageois. ....                                                      | 37 |
| Conclusion.....                                                                                                                                                     | 38 |
| Références .....                                                                                                                                                    | 40 |
| Lexique .....                                                                                                                                                       | 41 |
| Annexes .....                                                                                                                                                       | 42 |

## Introduction

La municipalité régionale de comté (MRC) des Collines-de-l'Outaouais a été créée en 1991 et est formée de sept municipalités : Cantley, Chelsea, L'Ange-Gardien, La Pêche, Notre-Dame-de-la-Salette, Pontiac et Val-des-Monts. Le territoire de la MRC est situé au cœur de la région de l'Outaouais et est délimité au sud par la ville de Gatineau, au nord par la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau, à l'ouest par la MRC de Pontiac et à l'est par la MRC de Papineau.

En 2019, la population de la MRC des Collines-de-l'Outaouais avoisinait près de 51400 personnes (Institut de la Statistique du Québec [ISQ], 2020a). La croissance démographique anticipée sera d'ailleurs la plus importante des MRC de la région de l'Outaouais, avec une augmentation d'environ 15 % entre 2016 et 2041.

Au plan socioéconomique, plusieurs indicateurs révèlent que la MRC des Collines-de-l'Outaouais est l'une des plus favorisées au Québec (Courteau et coll., 2011). À titre d'exemple, le revenu d'emploi moyen en 2017 (parmi les personnes âgées entre 25 et 64 ans) se situait à près de 58000 dollars (ISQ, 2020b), soit 50 % plus élevé que le revenu moyen combiné des MRC de Papineau, de Pontiac et de La Vallée-de-la-Gatineau. De plus, sur l'ensemble des MRC au Québec, seulement trois présentaient un revenu d'emploi moyen supérieur à celui de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

Une analyse plus fine en la décomposant en unités géographiques plus petites permettrait d'identifier s'il existe des disparités territoriales à l'intérieur même de la MRC. Ce genre d'analyse, de plus en plus effectuée au Québec et dans la région de l'Outaouais, est essentielle afin de mieux comprendre les réalités territoriales. Cela peut également devenir un outil mobilisateur d'aide à la décision afin de cibler les territoires

les moins favorisés selon une série d'indicateurs démographiques et socioéconomiques.

Des disparités avaient déjà été notées par Transcollines. L'organisme avait utilisé un découpage géographique où la MRC des Collines-de-l'Outaouais était composée de 23 noyaux villageois (Transcollines, 2018a). Un indice servant à mesurer la dévitalisation d'une communauté avait été calculé pour les noyaux villageois. Il ressortait clairement des analyses que certains territoires de la MRC des Collines-de-l'Outaouais sont très dévitalisés (les valeurs des indices sont négatives, voir la carte p. 12, Transcollines, 2018b).

L'objectif de notre portrait est de documenter plusieurs indicateurs démographiques et socioéconomiques selon deux découpages géographiques. Le premier découpage utilisé sera celui des sept municipalités mentionnées ci-dessus. Par la suite, les mêmes indicateurs seront comparés et ordonnés selon les 23 noyaux villageois adoptés par Transcollines afin d'identifier la présence de disparités entre les territoires.



## Méthodologie

Les données présentées proviennent du recensement de Statistique Canada (SC) de 2016. Le choix de cette source repose sur la disponibilité de l'information numérique pour les sept municipalités et pour les 23 noyaux villageois de la MRC des Collines-de-l'Outaouais. Les données du recensement se prêtaient donc bien à cet exercice comparatif entre les municipalités et entre les noyaux villageois.

Le document est divisé en deux sections. La première section présente les données selon le découpage des sept municipalités de la MRC. Elles ont été obtenues par des requêtes effectuées à partir du site électronique de SC. Dans la section Programme du recensement, il est possible d'inscrire le nom de la localité d'intérêt et ainsi d'obtenir le profil de cette localité. Le profil des sept municipalités a donc été obtenu de cette manière. Il est à noter que les municipalités sont des subdivisions du recensement. Il faut cependant être prudent lors de l'extraction des données puisque certains noms de localité peuvent représenter différentes unités géographiques. Par exemple, le Pontiac peut être une subdivision de recensement (une municipalité), une MRC ou une circonscription électorale.

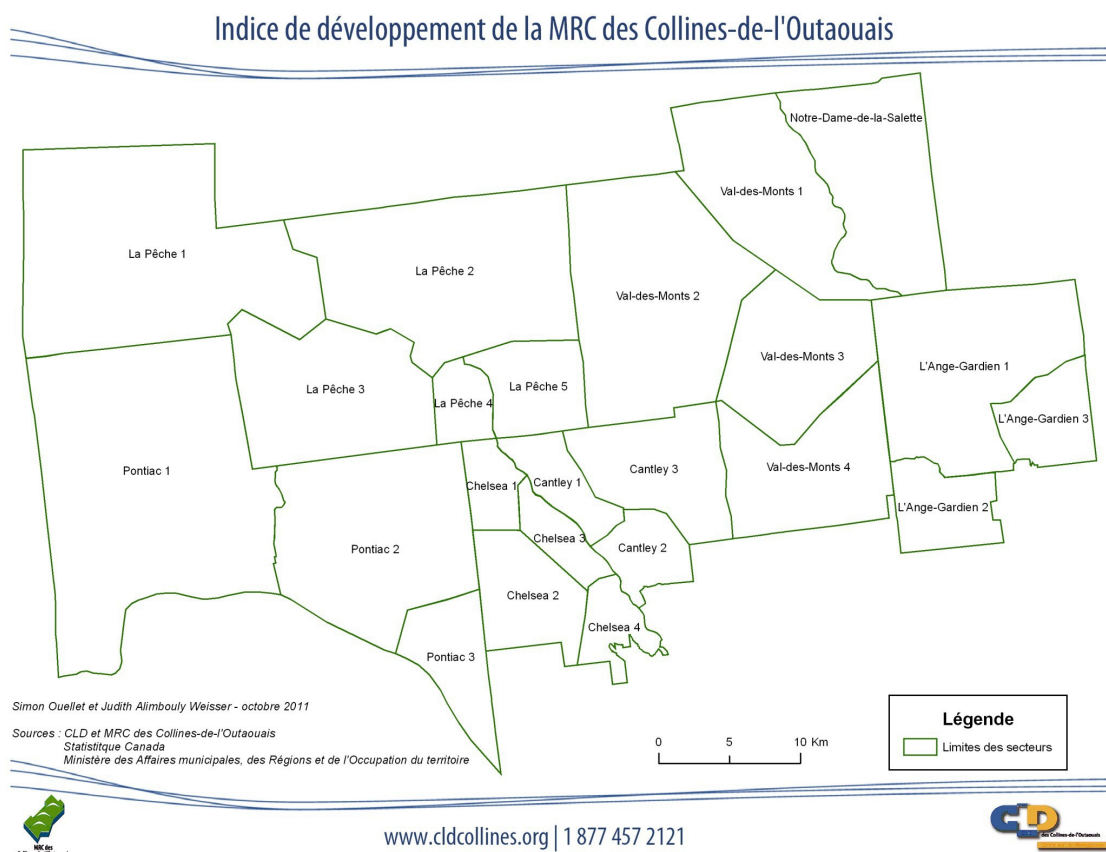
Il est important également de mentionner que le découpage géographique de la MRC des Collines-de-l'Outaouais est différent de celui du réseau local de services (RLS) des Collines (Courteau et coll., 2011). Les deux unités géographiques ne doivent donc pas être confondues, car la MRC des Collines-de-l'Outaouais est beaucoup plus peuplée que le RLS des Collines.

La seconde section porte sur les 23 noyaux villageois utilisés par Transcollines, mentionnés ci-dessus. Ces unités géographiques correspondent à un noyau villageois et à son aire d'influence. Ils représentent à la fois le territoire vécu et administratif. Cet exercice de raffinement du découpage avait été effectué en 2011 par le CLD des Collines-de-l'Outaouais. La figure 1 permet de visualiser les 23 noyaux villageois (Transcollines, 2018b). Au tableau 1, il est possible de faire la correspondance pour le nom des découpages géographiques, le nom des villages (Transcollines, 2018a) et le nom des noyaux villageois. Dans le cadre de ce portrait, le nom des villages sera utilisé.

Quinze indicateurs démographiques et socioéconomiques ont été sélectionnés et ils proviennent tous du recensement de 2016 (voir leur définition au tableau 2). La plupart des indicateurs ciblent la situation de la personne en juillet 2016, au moment du recensement, ou un peu avant. Il est important de mentionner que certains indicateurs, comme le revenu, se rapportent plutôt à l'année 2015, ce qui sera clairement indiqué dans le document. Deux indicateurs sont croisés en fonction de l'âge des jeunes (0 à 4

ans, 5 à 11 ans et 12 à 17 ans), soit le pourcentage de familles monoparentales et la Mesure de faible revenu après impôt. Ces dernières données ont été commandées à SC par la TDSCO et seront présentées en annexe ultérieurement.

Figure 1. Les 23 noyaux villageois et leur découpage géographique.



Tous les indicateurs retenus sont présentés sous forme de pourcentages et certains d'entre eux le sont aussi sous forme de nombres réels. En effet, les pourcentages sont utiles pour la comparaison des municipalités et des noyaux villageois, mais il est également important d'avoir de l'information sur les nombres afin de pouvoir faire une lecture plus précise de la réalité. Il faut toujours être prudent quand l'analyse se fonde uniquement sur les pourcentages. Par exemple, un pourcentage élevé peut représenter peu de personnes dans un territoire peu peuplé. Il est à noter que les nombres présentés dans le cadre de ce projet peuvent représenter des personnes, des familles, des ménages ou des logements. Il faut donc être prudent dans l'interprétation des données.

Les données aux tableaux synthétisant l'information démographique (la population totale, l'âge médian et les groupes d'âge) et la connaissance des langues officielles sont toujours exposées dans le même ordre. L'ordre a été déterminé selon le poids démographique de l'unité géographique, de la plus petite à la plus grande. Au niveau des municipalités, Notre-Dame-de-la-Salette est la première exposée et la dernière est Val-des-Monts. En ce qui concerne les noyaux villageois, Poltimore est présenté en premier et Cantley Sud en dernier. Plus précisément, les pourcentages sont présentés et les nombres associés sont indiqués entre parenthèses.

Tableau 1. Correspondance entre les noms des noyaux villageois, des villages et des découpages géographiques de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

| Nom des noyaux villageois | Nom des villages (communautés)        | Nom du découpage géographique |
|---------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|
| Cascades                  | Mont Cascades                         | Cantley 1                     |
| Cantley Coeur             | Cantley Sud                           | Cantley 2                     |
| Cantley Nord-Est          | Cantley Nord/Wilson's Corner          | Cantley 3                     |
| Farm Point                | Farm Point                            | Chelsea 1                     |
| Kingsmere / Hollow Glen   | Kingsmere / Hollow Glen               | Chelsea 2                     |
| Chelsea Rives             | Cascades/ Larrimac / Kirk's Ferry     | Chelsea 3                     |
| Chelsea Coeur             | Old Chelsea / Nouveau Chelsea         | Chelsea 4                     |
| La Pêche Nord-Ouest       | Lac-des-Loups/ East-Aldfield          | La Pêche 1                    |
| La Pêche Nord-Est         | Farrellton/ Lascelles/ Rupert/ Alcove | La Pêche 2                    |
| Masham                    | Ste-Cécile-de-Masham/Duclos           | La Pêche 3                    |
| Wakefield                 | Wakefield                             | La Pêche 4                    |
| Edelweiss                 | Edelweiss                             | La Pêche 5                    |
| L'Ange Gardien Nord       | L'Ange-Gardien-Nord                   | L'Ange-Gardien 1              |
| L'Ange Gardien Sud        | L'Ange-Gardien-Sud                    | L'Ange-Gardien 2              |
| L'Ange Gardien Centre     | L'Ange-Gardien-Est                    | L'Ange-Gardien 3              |
| Notre-Dame-de-la-Salette  | Notre-Dame-de-la-Salette              | Notre-Dame-de-la-Salette      |
| Quyon                     | Quyon/Pontiac Nord                    | Pontiac 1                     |
| Luskville                 | Luskville                             | Pontiac 2                     |
| Breckenridge              | Breckenridge/Heyworth                 | Pontiac 3                     |
| Poltimore                 | Poltimore                             | Val-des-Monts 1               |
| Saint-Pierre              | Saint-Pierre-de-Wakefield             | Val-des-Monts 2               |
| McGregor                  | Lac McGregor et alentour              | Val-des-Monts 3               |
| Perkins                   | Perkins                               | Val-des-Monts 4               |

Les autres tableaux portant sur les indicateurs socioéconomiques sont présentés afin de pouvoir identifier rapidement le rang des municipalités ou des noyaux villageois. Les pourcentages et les nombres sont exposés dans des colonnes différentes. Cette façon

de faire permet de déterminer dans quelles municipalités ou dans quels noyaux villageois l'indicateur ciblé est le moins performant.

**Tableau 2. Indicateurs sociodémographiques et économiques présentés dans le cadre de ce projet.**

| Indicateurs                                                       | Format de présentation | Commentaires                                                          |
|-------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Population                                                        | Pourcentage et nombre  | Population totale en 2016                                             |
| Âge médian                                                        | Nombre                 | Ce nombre permet de scinder la population en deux moitiés.            |
| Groupes d'âge pour l'ensemble de la population                    | Pourcentage et nombre  | Trois groupes : 0 à 14 ans, 15 à 64 ans et 65 ans et plus.            |
| Groupes d'âge pour la population âgée de moins de 15 ans          | Pourcentage et nombre  | Trois groupes : 0 à 4 ans, 5 à 9 ans et 10 à 14 ans.                  |
| Connaissance des langues officielles                              | Pourcentage et nombre  | Connaissance de l'anglais et/ou du français.                          |
| Personnes sans diplôme, certificat ou grade                       | Pourcentage et nombre  | Personnes âgées de 25 à 64 ans.                                       |
| Familles monoparentales                                           | Pourcentage et nombre  | -                                                                     |
| Ménages privés où les personnes sont locataires                   | Pourcentage et nombre  | -                                                                     |
| Logements privés occupés, construits avant 1960                   | Pourcentage et nombre  | -                                                                     |
| Revenu total moyen par bénéficiaire                               | Nombre (\$)            | Personnes âgées de 15 ans et plus.                                    |
| Transferts gouvernementaux                                        | Pourcentage            | Pourcentage sur l'ensemble des revenus des personnes ayant travaillé. |
| Pourcentage du revenu des ménages consacrés aux frais de logement | Pourcentage            | Seuil retenu : 30 % et plus.                                          |
| Taux d'emploi                                                     | Pourcentage            | Personnes âgées de 15 ans et plus.                                    |
| Taux de chômage                                                   | Pourcentage            | Personne âgée de 15 ans et plus.                                      |
| Mesure de faible revenu                                           | Pourcentage            | Mesure après impôt.                                                   |

Les données pour la MRC des Collines-de-l'Outaouais et de la région de l'Outaouais sont disponibles dans tous les tableaux pour fin de comparaison. Ces données ont été obtenues sur le site de SC. Il est important de noter que, compte tenu des arrondissements effectués par SC, les totaux des pourcentages et des nombres ne coïncident pas toujours, mais ces différences sont minimales.

Dans ce document, il a été décidé d'indiquer MRC des Collines-de-l'Outaouais comme on le retrouve sur le site de la MRC. Il est important de noter que sur le site électronique de l'ISQ et de SC, on indique plutôt MRC Les Collines-de-l'Outaouais (à d'autres endroits, on indique MRC Collines-de-l'Outaouais). Ces terminologies représentent la même entité géographique.

## Résultats

### Première section (par municipalité)

Les données au tableau 3 indiquent la répartition de la population en pourcentage par municipalité en 2016 (voir 2<sup>ème</sup> colonne). Près de 45 % de la population de la MRC habite dans les municipalités de Cantley et de Val-des-Monts. La municipalité la moins peuplée est celle de Notre-Dame-de-la-Salette et elle représente environ 1,5 % de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

L'âge médian dans la MRC est d'environ 41,8 ans (voir la dernière colonne), ce qui signifie que la moitié de la population est plus âgée que cette valeur. On observe des écarts entre les municipalités, l'âge médian le plus élevé étant de 51,3 à Notre-Dame-de-la-Salette, et le plus bas de 38,1 à Cantley.

Tableau 3. Répartition de la population totale en pourcentage (nombre) et âge médian par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | Pourcentage (nombre) | Âge médian |
|---------------------------------|----------------------|------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 1,5 (730)            | 51,3       |
| L'Ange-Gardien                  | 11,1 (5465)          | 41,4       |
| Pontiac                         | 11,9 (5850)          | 41,9       |
| Chelsea                         | 14,1 (6910)          | 44,8       |
| La Pêche                        | 16,0 (7865)          | 46,1       |
| Cantley                         | 21,8 (10700)         | 38,1       |
| Val-des-Monts                   | 23,6 (11580)         | 40,2       |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 100,0 (49095)        | 41,8       |
| Région de l'Outaouais           | (382605)             | 41,2       |

Les données au tableau 4 présentent l'ensemble de la population selon trois groupes d'âge (0 à 14 ans, 15 à 64 ans et 65 ans et plus). Chez les jeunes de moins de 15 ans, les pourcentages les plus élevés se retrouvent dans deux municipalités, soit Cantley (environ 23 %) et Chelsea (20 %). Chez les personnes âgées, le pourcentage le plus élevé se situe à Notre-Dame-de-la-Salette (20 %), suivi de La Pêche (17 %). Il est à noter

que ce haut pourcentage à Notre-Dame-de-la-Salette équivaut à 145 personnes (3<sup>ème</sup> colonne, entre parenthèses), soit le plus petit nombre des sept municipalités. Le pourcentage le plus bas de personnes âgées se retrouve dans la municipalité de Cantley, à près de 8,5 % (l'âge médian est d'ailleurs le plus bas à environ 38,1 ans).

**Tableau 4. Répartition en pourcentage (nombre) par groupes d'âge, par municipalité en 2016.**

| Municipalités                   | 0 à 14 ans   | 15 à 64 ans   | 65 ans et plus |
|---------------------------------|--------------|---------------|----------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 13,1 (95)    | 66,9 (485)    | 20,0 (145)     |
| L'Ange-Gardien                  | 19,8 (1080)  | 69,2 (3780)   | 11,0 (600)     |
| Pontiac                         | 19,6 (1145)  | 66,6 (3895)   | 13,9 (815)     |
| Chelsea                         | 20,0 (1385)  | 67,3 (4650)   | 12,6 (870)     |
| La Pêche                        | 16,8 (1320)  | 66,1 (5195)   | 17,2 (1350)    |
| Cantley                         | 22,6 (2415)  | 69,0 (7385)   | 8,4 (900)      |
| Val-des-Monts                   | 19,3 (2230)  | 69,9 (8100)   | 10,8 (1250)    |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 19,7 (9670)  | 68,2 (33485)  | 12,1 (5940)    |
| Région de l'Outaouais           | 17,7 (67900) | 67,0 (256390) | 15,2 (58310)   |

Au tableau 5, les données ont été présentées selon trois groupes d'âge (0 à 4 ans, 5 à 9 ans et 10 à 14 ans) pour l'ensemble des jeunes de moins de 15 ans (à l'annexe I, les pourcentages sont par rapport à la population totale). Dans la MRC, le pourcentage de jeunes de moins de 5 ans est d'environ 30 %. Le pourcentage le plus haut observé est à Val-des-Monts, à près de 35 %. Chez les jeunes de 10 à 14 ans, on retrouve des pourcentages élevés dans les municipalités de Chelsea (40 %) et de Notre-Dame-de-la-Salette (44 %), comparativement aux pourcentages observés dans la MRC et dans la région.



Tableau 5. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans, par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | 0 à 4 ans    | 5 à 9 ans    | 10 à 14 ans  |
|---------------------------------|--------------|--------------|--------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 22,2 (20)    | 33,3 (30)    | 44,4 (40)    |
| L'Ange-Gardien                  | 27,7 (300)   | 36,9 (400)   | 35,4 (385)   |
| Pontiac                         | 30,3 (345)   | 36,4 (415)   | 33,3 (380)   |
| Chelsea                         | 23,7 (330)   | 36,3 (505)   | 40,0 (555)   |
| La Pêche                        | 30,0 (395)   | 37,3 (490)   | 32,7 (430)   |
| Cantley                         | 29,1 (705)   | 38,4 (930)   | 32,4 (785)   |
| Val-des-Monts                   | 34,8 (775)   | 35,4 (790)   | 29,8 (665)   |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 29,7 (2870)  | 36,8 (3555)  | 33,5 (3230)  |
| Région de l'Outaouais           | 33,4 (22650) | 35,2 (23930) | 31,4 (21325) |

En ce qui a trait à la connaissance des langues officielles, les données au tableau 6 indiquent la répartition des personnes qui rapportent connaître l'anglais et/ou le français. Dans la MRC, 11 % des personnes rapportent connaître seulement l'anglais, un pourcentage plus élevé que celui constaté dans la région (à environ 9 %). Les pourcentages varient de 1,5 % à Notre-Dame-de-la-Salette, à environ 23 % dans la municipalité de Pontiac. Une proportion importante de personnes maîtrise les deux langues officielles dans la MRC (environ 63 %), un pourcentage un peu plus élevé que celui observé dans la région. Il existe cependant des écarts entre les municipalités de près de 18 points de pourcentage (53 % à Notre-Dame-de-la-Salette et 71 % à Chelsea).

Tableau 6. Répartition en pourcentage (nombre) selon la connaissance des langues officielles par municipalité en 2016.<sup>1</sup>

| Municipalités                   | Anglais seulement | Français seulement | Anglais et français |
|---------------------------------|-------------------|--------------------|---------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 1,4 (10)          | 45,5 (330)         | 53,1 (385)          |
| L'Ange-Gardien                  | 3,6 (195)         | 37,9 (2070)        | 58,6 (3200)         |
| Pontiac                         | 22,8 (1330)       | 12,9 (755)         | 64,3 (3750)         |
| Chelsea                         | 20,6 (1425)       | 8,3 (570)          | 71,0 (4905)         |
| La Pêche                        | 18,8 (1455)       | 21,0 (1625)        | 60,2 (4660)         |
| Cantley                         | 4,7 (500)         | 30,3 (3245)        | 65,0 (6950)         |
| Val-des-Monts                   | 4,5 (520)         | 36,0 (4170)        | 59,5 (6885)         |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 11,1 (5445)       | 26,1 (12780)       | 62,8 (30715)        |
| Région de l'Outaouais           | 8,7 (32870)       | 29,9 (113235)      | 61,0 (231100)       |

Le pourcentage de personnes sans diplôme, certificat ou grade varie grandement entre les municipalités, soit d'environ 5,5 % à Chelsea, à près de 25 % à Notre-Dame-de-la-Salette (Tableau 7). Il est à noter que ce dernier pourcentage équivaut à 100 personnes. En nombre absolu, le plus grand nombre de personnes sans diplôme se retrouve donc dans la municipalité de Val-des-Monts, avec 1155 personnes (environ 17 % des personnes ne rapportant pas avoir de diplôme).

Tableau 7. Répartition en pourcentage et nombre de personnes de 25 à 64 ans qui n'ont pas de diplôme, de certificat ou de grade, par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | Pourcentage | Nombre de personnes |
|---------------------------------|-------------|---------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 25,0        | 100                 |
| Pontiac                         | 17,9        | 585                 |
| Val-des-Monts                   | 16,7        | 1155                |
| La Pêche                        | 15,5        | 690                 |
| L'Ange-Gardien                  | 12,3        | 390                 |
| Cantley                         | 10,4        | 645                 |
| Chelsea                         | 5,4         | 210                 |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 13,4        | 3765                |
| Région de l'Outaouais           | 14,7        | 30995               |

Les données sur la monoparentalité, au tableau 8, ne présentent pas beaucoup de variabilité entre les municipalités, comparativement aux autres indicateurs présentés ci-dessus. Les pourcentages varient entre environ 10 % dans la municipalité de L'Ange-Gardien et près de 14,5 % dans la municipalité de Notre-Dame-de-la-Salette.

Tableau 8. Répartition en pourcentage et nombre de familles monoparentales par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | Pourcentage | Nombre de familles |
|---------------------------------|-------------|--------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 14,6        | 35                 |
| La Pêche                        | 13,6        | 325                |
| Pontiac                         | 12,4        | 220                |
| Val-des-Monts                   | 12,2        | 435                |
| Chelsea                         | 11,0        | 230                |
| Cantley                         | 10,7        | 345                |
| L'Ange-Gardien                  | 10,3        | 175                |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 11,8        | 1765               |
| Région de l'Outaouais           | 18,9        | 20540              |

Les données des tableaux 9 et 10 donnent de l'information sur les ménages privés où les personnes sont locataires et sur les logements privés occupés, construits avant 1960. Dans certaines municipalités, les données passent du simple au double, en ce qui a trait au fait d'être locataire. Environ 7 % des ménages privés sont occupés par des personnes locataires dans les municipalités de L'Ange-Gardien et de Chelsea, tandis que ce pourcentage augmente à 14 % et 16 % respectivement dans les municipalités de Notre-Dame-de-la-Salette et de La Pêche (Tableau 9).

**Tableau 9. Répartition en pourcentage et nombre de ménages privés où les personnes sont locataires, par municipalité en 2016.**

| Municipalités                   | Pourcentage | Nombre de ménages |
|---------------------------------|-------------|-------------------|
| La Pêche                        | 15,6        | 510               |
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 13,6        | 45                |
| Pontiac                         | 12,7        | 285               |
| Val-des-Monts                   | 12,3        | 560               |
| Cantley                         | 8,6         | 325               |
| Chelsea                         | 7,3         | 190               |
| L'Ange-Gardien                  | 6,9         | 135               |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 11,0        | 2055              |
| Région de l'Outaouais           | 32,0        | 52195             |

Il existe aussi une importante différence entre le pourcentage des logements privés, construits avant 1960, selon les municipalités (Tableau 10). Les pourcentages sont supérieurs à 23 % dans trois municipalités, soit La Pêche, Pontiac et Notre-Dame-de-la-Salette alors que le pourcentage est d'environ 3 % seulement dans la municipalité de Cantley.

Tableau 10. Répartition en pourcentage et nombre de logements privés occupés, construits avant 1960, par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | Pourcentage | Nombre de logements |
|---------------------------------|-------------|---------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 27,3        | 90                  |
| Pontiac                         | 25,6        | 575                 |
| La Pêche                        | 23,1        | 755                 |
| Chelsea                         | 17,8        | 465                 |
| L'Ange-Gardien                  | 10,5        | 205                 |
| Val-des-Monts                   | 9,1         | 415                 |
| Cantley                         | 3,2         | 120                 |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 14,0        | 2625                |
| Région de l'Outaouais           | 16,2        | 26490               |

Tableau 11. Revenu total moyen et pourcentage de transferts gouvernementaux et de ménages consacrant plus de 30 % en frais de logement, par municipalité.

| Municipalités                   | Revenu total moyen (\$) | Transferts | Frais de logement |
|---------------------------------|-------------------------|------------|-------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 35445                   | 21,7       | 18,3              |
| La Pêche                        | 43125                   | 13,8       | 18,8              |
| Pontiac                         | 44182                   | 14,5       | 15,7              |
| L'Ange-Gardien                  | 47334                   | 11,8       | 13,5              |
| Val-des-Monts                   | 49065                   | 12,2       | 15,2              |
| Cantley                         | 57884                   | 8,7        | 13,3              |
| Chelsea                         | 69279                   | 7,2        | 13,0              |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 51786                   | 11,0       | 15,0              |
| Région de l'Outaouais           | 44868                   | 14,1       | 19,5              |

Au tableau 11, des données économiques sont présentées par municipalité. Elles portent sur le revenu total moyen, le pourcentage de transferts gouvernementaux et le

pourcentage de ménages qui consacrent plus de 30 % de leur revenu aux frais de logement. Le revenu total moyen est d'environ 45000 \$ dans la région de l'Outaouais; dans la MRC, il est plus élevé et avoisine 52000 \$ (2<sup>ème</sup> colonne). Des écarts ressortent cependant par municipalité. Le revenu total moyen était d'un peu plus de 69300 \$ à Chelsea, comparativement à près de 35500 \$ à Notre-Dame-de-la-Salette.

Les données sur les transferts gouvernementaux et sur les dépenses consacrées aux frais de logement indiquent que les pourcentages sont moins élevés dans la MRC que dans la région de l'Outaouais. Il est à noter que les pourcentages des deux indicateurs sont plus élevés lorsque le revenu total moyen des bénéficiaires est moins élevé.

Le tableau 12 présente les données de trois indicateurs : le taux d'emploi, le taux de chômage et la Mesure de faible revenu (après impôt). Le taux d'emploi était de 67 % dans la MRC, comparativement à près de 61 % dans la région de l'Outaouais. Le pourcentage le plus élevé s'observe dans la municipalité de Cantley à 73 %, et les moins élevés dans les municipalités de Notre-Dame-de-la-Salette (52 %) et La Pêche (environ 63 %).

**Tableau 12. Taux d'emploi, taux de chômage et Mesure de faible revenu (après impôt) par municipalité.**

| Municipalités                   | Taux d'emploi (%) | Taux de chômage (%) | Mesure de faible revenu (%) |
|---------------------------------|-------------------|---------------------|-----------------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 52,0              | 9,6                 | 19,2                        |
| La Pêche                        | 62,6              | 6,4                 | 12,7                        |
| Pontiac                         | 64,0              | 5,1                 | 11,2                        |
| L'Ange-Gardien                  | 66,7              | 4,1                 | 6,4                         |
| Val-des-Monts                   | 67,0              | 5,8                 | 7,7                         |
| Chelsea                         | 67,8              | 4,6                 | 5,0                         |
| Cantley                         | 73,0              | 3,8                 | 4,6                         |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 67,0              | 5,0                 | 7,8                         |
| Région de l'Outaouais           | 61,4              | 7,0                 | 13,4                        |

Les deux autres indicateurs, soit le taux de chômage et la Mesure du faible revenu, présentent des pourcentages moins élevés dans la MRC que dans la région de l'Outaouais. À titre d'illustration, près de 8 % des personnes résidant dans la MRC vivent

sous le seuil de faible revenu, comparativement à près de 13,5 % dans la région. Au niveau des municipalités, on constate encore des disparités. Le pourcentage dépasse 10 % dans trois municipalités, soit Notre-Dame-de-la-Salette (19 %), La Pêche (13 %) et Pontiac (11 %). Les pourcentages les plus bas (environ 5 %) se retrouvent dans les municipalités de Chelsea et Cantley.

## Deuxième section (par noyau villageois)

Les données de cette section reprennent les indicateurs présentés ci-dessus selon les 23 noyaux villageois de la MRC des Collines-de-l'Outaouais. Il est important de rappeler que pour les premiers tableaux portant sur la démographie et la connaissance des langues officielles, l'ordre des noyaux villageois sera toujours le même en fonction de leur poids démographique, du plus petit (Poltimore) au plus grand pourcentage (Cantley Sud). Par la suite, tous les tableaux seront organisés de sorte à mettre en rang les noyaux villageois selon la valeur des indicateurs socioéconomiques.

Les différents noyaux villageois ne représentent pas le même poids démographique (voir tableau 13). Par exemple, Perkins et Cantley Sud regroupent environ 16 % de la population alors que certains villages de la MRC représentent 2 % et moins de l'ensemble de la population, soit Poltimore, Farm Point, Notre-Dame-de-la-Salette, Kingsmere/Hollow Glen et Lac McGregor et ses alentours (voir le haut de la 2<sup>ème</sup> colonne).



Tableau 13. Répartition de la population totale en pourcentage (nombre) et âge médian par noyau villageois en 2016.

| Nom des villages                   | Pourcentage (nombre) | Âge médian |
|------------------------------------|----------------------|------------|
| Poltimore                          | 1,0 (445)            | 50,3       |
| Farm Point                         | 1,1 (540)            | 41,0       |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 1,5 (730)            | 51,3       |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 1,6 (765)            | 45,4       |
| Lac McGregor et alentour           | 1,9 (945)            | 47,4       |
| Mont Cascades                      | 2,0 (980)            | 38,5       |
| Edelweiss                          | 2,1 (1035)           | 38,8       |
| Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove | 2,3 (1125)           | 50,9       |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 2,4 (1165)           | 51,2       |
| L'Ange-Gardien Nord                | 2,9 (1405)           | 42,4       |
| Luskville                          | 3,0 (1455)           | 41,9       |
| Wakefield                          | 3,2 (1550)           | 43,6       |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 3,3 (1590)           | 41,9       |
| Quyong/Pontiac Nord                | 3,6 (1750)           | 49,2       |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 4,1 (2025)           | 35,9       |
| L'Ange-Gardien Est                 | 5,0 (2440)           | 40,4       |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 5,3 (2605)           | 47,1       |
| Breckenridge/Heyworth              | 5,3 (2610)           | 37,9       |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 5,5 (2695)           | 45,1       |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 5,9 (2860)           | 44,1       |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 5,9 (2905)           | 44,8       |
| Perkins                            | 15,5 (7580)          | 37,1       |
| Cantley Sud                        | 15,7 (7685)          | 38,9       |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 100,0 (49095)        | 41,8       |
| Région de l'Outaouais              | (382605)             | 41,2       |

Au sujet de l'âge médian (tableau 13, dernière colonne), on constate des écarts entre les noyaux villageois. Plus précisément, l'âge médian est supérieur à 50 ans dans quatre communautés (Poltimore, Notre-Dame-de-la-Salette, Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove et Lac-des-Loups/East Aldfield) alors que l'âge médian est inférieur à 38 ans dans trois villages, soit Cantley Nord/Wilson's Corner (35,9 ans), Perkins (37,1 ans) et Breckenridge/Heyworth (37,9).

Au tableau 14, la population des villages a été répartie selon trois groupes d'âge (0 à 14 ans, 15 à 64 ans et 65 ans et plus). Le premier constat qui se dégage est que la

population de la MRC est relativement plus jeune que celle de la région de l'Outaouais. En effet, les données (dernière colonne, avant-dernière ligne) montrent que près de 12 % des personnes de la MRC sont âgées de 65 ans et plus, comparativement à environ 15 % dans la région.

Tableau 14. Répartition en pourcentage (nombre) par groupes d'âge, par noyau villageois en 2016.

| Nom des villages                   | 0 à 14 ans   | 15 à 64 ans   | 65 ans et plus |
|------------------------------------|--------------|---------------|----------------|
| Poltimore                          | 14,6 (65)    | 61,8 (275)    | 23,6 (105)     |
| Farm Point                         | 20,4 (110)   | 66,6 (360)    | 13,0 (70)      |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 13,1 (95)    | 66,9 (485)    | 20,0 (145)     |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 17,6 (135)   | 68,0 (520)    | 14,4 (110)     |
| Lac McGregor et alentour           | 17,4 (165)   | 69,5 (660)    | 13,2 (125)     |
| Mont Cascades                      | 23,4 (230)   | 63,5 (625)    | 13,2 (130)     |
| Edelweiss                          | 21,3 (220)   | 67,1 (695)    | 11,6 (120)     |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 13,4 (150)   | 69,6 (780)    | 17,0 (190)     |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 13,4 (155)   | 67,6 (785)    | 19,0 (220)     |
| L'Ange-Gardien Nord                | 16,1 (225)   | 70,7 (990)    | 13,2 (185)     |
| Luskville                          | 18,2 (265)   | 71,5 (1040)   | 10,3 (150)     |
| Wakefield                          | 21,0 (325)   | 65,4 (1010)   | 13,6 (210)     |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 21,3 (340)   | 69,0 (1100)   | 9,7 (155)      |
| Quyón/Pontiac Nord                 | 15,4 (270)   | 65,8 (1155)   | 18,8 (330)     |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 23,3 (470)   | 71,5 (1445)   | 5,2 (105)      |
| L'Ange-Gardien Est                 | 21,1 (515)   | 69,3 (1690)   | 9,6 (235)      |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 12,7 (330)   | 73,5 (1915)   | 13,8 (360)     |
| Breckenridge/Heyworth              | 23,1 (605)   | 64,1 (1675)   | 12,8 (335)     |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 21,5 (580)   | 65,1 (1755)   | 13,4 (360)     |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 16,4 (470)   | 65,9 (1885)   | 17,7 (505)     |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 19,3 (560)   | 69,4 (2015)   | 11,4 (330)     |
| Perkins                            | 22,0 (1670)  | 69,3 (5250)   | 8,7 (655)      |
| Cantley Sud                        | 22,3 (1715)  | 69,1 (5315)   | 8,6 (660)      |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 19,7 (9670)  | 68,2 (33485)  | 12,1 (5940)    |
| Région de l'Outaouais              | 17,8 (67905) | 67,0 (256390) | 15,2 (58315)   |

On constate des écarts entre les noyaux villageois de la MRC. Le pourcentage de personnes âgées de 65 ans et plus est supérieur à 18 % à Quyón/Pontiac Nord, Lac-des-Loups/East Aldfield et Notre-Dame-de-la-Salette et Poltimore. À l'inverse, le

pourcentage de jeunes est supérieur à 23 % dans d'autres noyaux villageois (Breckenridge/Heyworth, Cantley Nord/Wilson's Corner et Mont Cascades).

Au tableau 15, les jeunes de moins de 15 ans ont été répartis en fonction de trois groupes d'âge (0 à 4 ans, 5 à 9 ans et 10 à 14 ans). On remarque que la proportion d'enfants âgés de 5 ans et moins (parmi l'ensemble des jeunes) est assez importante. Dans certains villages, les pourcentages sont supérieurs à 35 % (Lac McGregor et ses alentours, Perkins, Cantley Nord/Wilson's Corner). Les pourcentages par rapport à l'ensemble de la population sont disponibles à l'annexe II.

**Tableau 15. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans, par noyau villageois en 2016.**

| Nom des villages                   | 0 à 4 ans    | 5 à 9 ans    | 10 à 14 ans  |
|------------------------------------|--------------|--------------|--------------|
| Poltimore                          | 13,3 (10)    | 40,0 (30)    | 46,7 (35)    |
| Farm Point                         | 13,6 (15)    | 45,4 (50)    | 40,9 (45)    |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 22,2 (20)    | 33,3 (30)    | 44,4 (40)    |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 25,9 (35)    | 25,9 (35)    | 48,1 (65)    |
| Lac McGregor et alentour           | 36,4 (60)    | 45,4 (75)    | 18,2 (30)    |
| Mont Cascades                      | 35,5 (80)    | 46,6 (105)   | 17,8 (40)    |
| Edelweiss                          | 22,7 (50)    | 43,2 (95)    | 34,1 (75)    |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 23,3 (35)    | 33,3 (50)    | 43,3 (65)    |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 22,6 (35)    | 51,6 (80)    | 25,8 (40)    |
| L'Ange-Gardien Nord                | 27,6 (65)    | 42,5 (100)   | 29,8 (70)    |
| Luskville                          | 32,7 (85)    | 40,4 (105)   | 26,9 (70)    |
| Wakefield                          | 21,9 (70)    | 37,5 (120)   | 40,6 (130)   |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 29,9 (100)   | 34,3 (115)   | 35,8 (120)   |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 30,9 (85)    | 30,9 (85)    | 38,1 (105)   |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 37,6 (175)   | 37,6 (175)   | 24,7 (115)   |
| L'Ange-Gardien Est                 | 27,5 (140)   | 38,2 (195)   | 34,3 (175)   |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 34,8 (115)   | 31,8 (105)   | 33,3 (110)   |
| Breckenridge/Heyworth              | 29,8 (180)   | 40,5 (245)   | 29,8 (180)   |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 24,8 (145)   | 34,2 (200)   | 41,0 (240)   |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 34,4 (160)   | 33,3 (155)   | 32,3 (150)   |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 25,7 (145)   | 31,0 (175)   | 43,4 (245)   |
| Perkins                            | 37,4 (625)   | 34,7 (580)   | 27,8 (465)   |
| Cantley Sud                        | 25,7 (440)   | 37,9 (650)   | 36,4 (625)   |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 29,7 (2870)  | 36,8 (3555)  | 33,5 (3235)  |
| Région de l'Outaouais              | 33,4 (22650) | 35,2 (23930) | 31,4 (21325) |

Plus de 30 % des personnes rapportent connaître uniquement l'anglais dans quatre noyaux villageois (Tableau 16, 2<sup>ème</sup> colonne). Ce sont les communautés de Poltimore, Wakefield, Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove et Quyon/Pontiac Nord. Dans certaines communautés, la connaissance des deux langues officielles surpasse 70 % de la population. Ce constat est observé à Breckenridge/Heyworth, Farm Point et Old Chelsea/Nouveau Chelsea.

Tableau 16. Répartition en pourcentage (nombre) selon la connaissance des langues officielles par noyau villageois en 2016.

| Nom des villages                   | Anglais seulement | Français seulement | Anglais et français |
|------------------------------------|-------------------|--------------------|---------------------|
| Poltimore                          | 30,3 (135)        | 10,1 (45)          | 59,6 (265)          |
| Farm Point                         | 18,5 (100)        | 10,2 (55)          | 71,3 (385)          |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 1,4 (10)          | 45,5 (330)         | 53,1 (385)          |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 20,3 (155)        | 11,8 (90)          | 68,0 (520)          |
| Lac McGregor et alentour           | 8,9 (85)          | 27,9 (265)         | 62,1 (590)          |
| Mont Cascades                      | 15,3 (150)        | 20,4 (200)         | 64,3 (630)          |
| Edelweiss                          | 21,3 (220)        | 9,7 (100)          | 68,1 (705)          |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 33,9 (380)        | 5,4 (60)           | 60,7 (680)          |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 9,4 (110)         | 36,1 (420)         | 54,9 (640)          |
| L'Ange-Gardien Nord                | 5,0 (70)          | 29,6 (415)         | 65,4 (915)          |
| Luskville                          | 15,8 (230)        | 16,8 (245)         | 67,7 (985)          |
| Wakefield                          | 33,0 (510)        | 3,9 (60)           | 63,4 (980)          |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 2,2 (35)          | 44,7 (710)         | 53,5 (850)          |
| Quyón/Pontiac Nord                 | 34,5 (605)        | 12,8 (225)         | 52,4 (920)          |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 4,2 (85)          | 33,4 (675)         | 62,4 (1260)         |
| L'Ange-Gardien Est                 | 3,7 (90)          | 38,1 (930)         | 58,2 (1420)         |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 7,1 (185)         | 30,5 (795)         | 62,3 (1625)         |
| Breckenridge/Heyworth              | 19,0 (495)        | 10,9 (285)         | 70,1 (1830)         |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 27,8 (750)        | 3,5 (95)           | 68,6 (1850)         |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 8,4 (240)         | 33,2 (950)         | 58,6 (1675)         |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 14,7 (425)        | 11,2 (325)         | 74,0 (2145)         |
| Perkins                            | 1,8 (135)         | 40,3 (3055)        | 57,8 (4385)         |
| Cantley Sud                        | 3,1 (240)         | 31,3 (2405)        | 65,5 (5035)         |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 11,1 (5445)       | 26,1 (12780)       | 62,8 (30715)        |
| Région de l'Outaouais              | 8,7 (32870)       | 29,9 (113235)      | 61,0 (231100)       |

Le pourcentage de personnes âgées entre 25 et 64 ans, n'ayant pas de diplôme, de certificat ou de grade, est égal ou supérieur à 20 % dans cinq noyaux villageois (tableau 17). Les pourcentages sont supérieurs à 25 % à Lac-des-Loups/East Aldfield (près de 30 %) et à Quyón/Pontiac Nord (près de 27,5 %). À trois endroits, les pourcentages sont très bas et inférieurs à 5 %, soit à Wakefield, Mont Cascades et

Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry. À Perkins, on retrouve le plus grand nombre de personnes sans diplôme, certificat ou grade, ce qui représente 16 % des 25 à 64 ans (voir la dernière colonne).

**Tableau 17. Répartition en pourcentage et nombre de personnes de 25 à 64 ans qui n'ont pas de diplôme, de certificat ou de grade, par noyau villageois en 2016.**

| Nom des villages                   | Pourcentage | Nombre de personnes |
|------------------------------------|-------------|---------------------|
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 29,6        | 200                 |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 27,6        | 270                 |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 25,0        | 100                 |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 20,3        | 330                 |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 20,2        | 335                 |
| Luskville                          | 19,3        | 170                 |
| Perkins                            | 15,9        | 705                 |
| L'Ange-Gardien Est                 | 15,0        | 210                 |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 14,6        | 175                 |
| Lac McGregor et alentour           | 13,9        | 85                  |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 11,4        | 50                  |
| Farm Point                         | 11,3        | 35                  |
| Poltimore                          | 11,1        | 25                  |
| Breckenridge/Heyworth              | 10,7        | 150                 |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 10,3        | 95                  |
| Cantley Sud                        | 10,1        | 445                 |
| L'Ange-Gardien Nord                | 10,1        | 85                  |
| Edelweiss                          | 9,8         | 60                  |
| Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove | 9,6         | 65                  |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 5,8         | 95                  |
| Wakefield                          | 4,6         | 40                  |
| Mont Cascades                      | 3,5         | 20                  |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 1,3         | 20                  |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 13,4        | 3765                |
| Région de l'Outaouais              | 14,7        | 30995               |

Au tableau 18, on constate que le pourcentage de familles monoparentales est supérieur à 17 % dans trois villages : Poltimore, Farm Point et Wakefield. À l'inverse, les pourcentages sont inférieurs à 8 % dans quatre villages, soit Mont Cascades, Old Chelsea/Nouveau Chelsea, L'Ange-Gardien Nord et Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove.

Ces pourcentages sont beaucoup plus petits que ceux de la MRC et de la région, qui sont respectivement à 12 % et 19 %.

**Tableau 18. Répartition en pourcentage et nombre de familles monoparentales par noyau villageois en 2016.**

| Nom des villages                   | Pourcentage | Nombre de familles |
|------------------------------------|-------------|--------------------|
| Poltimore                          | 20,0        | 30                 |
| Farm Point                         | 19,4        | 30                 |
| Wakefield                          | 17,7        | 85                 |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 15,1        | 135                |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 14,6        | 35                 |
| Luskville                          | 14,0        | 60                 |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 13,3        | 50                 |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 13,0        | 70                 |
| L'Ange-Gardien Est                 | 12,8        | 95                 |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 12,8        | 105                |
| Perkins                            | 12,5        | 285                |
| Edelweiss                          | 12,7        | 40                 |
| Lac McGregor et alentour           | 11,9        | 40                 |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 11,3        | 90                 |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 11,1        | 25                 |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 10,8        | 65                 |
| Cantley Sud                        | 10,8        | 250                |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 10,2        | 50                 |
| Breckenridge/Heyworth              | 9,6         | 75                 |
| Mont Cascades                      | 7,9         | 25                 |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 7,8         | 70                 |
| L'Ange-Gardien Nord                | 7,6         | 35                 |
| Farrellton/Lascelles/Rupert/Alcove | 7,3         | 25                 |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 11,8        | 2625               |
| Région de l'Outaouais              | 18,9        | 26490              |

Le pourcentage de personnes locataires par noyau villageois varie entre 5 % (Kingsmere/Hollow Glen) et près de 20 % (Quyon/Pontiac Nord, Ste-Cécile-de-Masham/Duclos et Poltimore) (Tableau 19). Ces pourcentages sont particulièrement élevés comparativement à celui de la MRC, qui se situe à environ 11 %.

**Tableau 19. Répartition en pourcentage et nombre de ménages privés où les personnes sont locataires, par noyau villageois en 2016.**

| Nom des villages                   | Pourcentage | Nombre de ménages |
|------------------------------------|-------------|-------------------|
| Quyon/Pontiac Nord                 | 20,3        | 155               |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 20,2        | 245               |
| Poltimore                          | 19,5        | 40                |
| Wakefield                          | 14,7        | 95                |
| Farm Point                         | 14,6        | 30                |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 14,4        | 75                |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 13,6        | 45                |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 13,5        | 160               |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 12,2        | 60                |
| Perkins                            | 12,0        | 330               |
| Lusville                           | 10,3        | 60                |
| Cantley Sud                        | 9,6         | 260               |
| Edelweiss                          | 8,8         | 35                |
| Lac McGregor et alentour           | 8,2         | 35                |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 8,1         | 85                |
| Breckenridge/Heyworth              | 7,7         | 70                |
| L'Ange-Gardien Nord                | 7,3         | 40                |
| L'Ange-Gardien Est                 | 7,1         | 60                |
| Mont Cascades                      | 6,5         | 25                |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 6,2         | 35                |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 5,9         | 40                |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 5,7         | 60                |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 5,0         | 15                |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 11,0        | 2055              |
| Région de l'Outaouais              | 32,0        | 52195             |



Au tableau 20, on observe une forte variation du pourcentage de logements privés construits avant 1960, entre les noyaux villageois. Les pourcentages varient entre 0 % (Mont Cascades) et 51 % (Poltimore). On retrouve également des pourcentages élevés, à près de 40 % à Quyon/Pontiac Nord et Farm Point. Dans d'autres villages, les pourcentages sont inférieurs à 5 % (Cantley Nord/Wilson's Corner et Cantley Sud).

Tableau 20. Répartition en pourcentage et nombre de logements privés occupés, construits avant 1960, par noyau villageois en 2016.

| Nom des villages                   | Pourcentage | Nombre de logements |
|------------------------------------|-------------|---------------------|
| Poltimore                          | 51,2        | 105                 |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 39,2        | 300                 |
| Farm Point                         | 39,0        | 80                  |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 36,1        | 175                 |
| Luskville                          | 27,4        | 160                 |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 27,3        | 90                  |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 24,7        | 300                 |
| Wakefield                          | 23,8        | 155                 |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 19,6        | 205                 |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 19,0        | 100                 |
| L'Ange-Gardien Nord                | 17,4        | 95                  |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 16,9        | 50                  |
| Breckenridge/Heyworth              | 12,8        | 115                 |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 12,7        | 135                 |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 8,9         | 50                  |
| Lac McGregor et alentour           | 8,3         | 35                  |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 7,6         | 90                  |
| Edelweiss                          | 7,5         | 30                  |
| L'Ange-Gardien Est                 | 7,1         | 60                  |
| Perkins                            | 6,5         | 180                 |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 4,4         | 30                  |
| Cantley Sud                        | 3,3         | 90                  |
| Mont Cascades                      | 0,0         | 0                   |
| MRC des-Collines-de-l'Outaouais    | 14,0        | 2625                |
| Région de l'Outaouais              | 16,2        | 26490               |

Les données au tableau 21 rapportent trois indicateurs économiques : le revenu total moyen par bénéficiaire, le pourcentage de transferts gouvernementaux et le pourcentage de ménages dépensant plus de 30 % aux frais de logement. Au niveau du revenu, il existe une énorme différence entre les villages. En effet, le revenu total moyen varie du simple au double, de 33200 \$ (Poltimore) à près de 72600 \$ (Old Chelsea/Nouveau Chelsea).

Les pourcentages de transferts gouvernementaux et de dépenses du ménage consacrées aux frais de logement sont plus élevés lorsque le revenu total moyen est moins élevé. Il est à noter qu'il n'y a pas de correspondance parfaite entre les trois indicateurs par noyau villageois. À titre d'illustration, le revenu total moyen des bénéficiaires est d'environ 50000 \$ à Wakefield, mais près d'un ménage sur quatre consacre plus de 30 % des dépenses aux frais de logement.

Tableau 21. Revenu total moyen et pourcentage de transferts gouvernementaux et de ménages consacrant plus de 30 % en frais de logement, par noyau villageois.

| Nom des villages                   | Revenu total moyen (\$) | Transferts | Frais de logement |
|------------------------------------|-------------------------|------------|-------------------|
| Poltimore                          | 33186                   | 23,1       | 15,4              |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 35445                   | 21,7       | 18,3              |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 36086                   | 20,7       | 19,9              |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 37 472                  | 19,1       | 18,1              |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 39 970                  | 13,8       | 23,1              |
| Luskville                          | 40184                   | 14,0       | 16,5              |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 41089                   | 16,6       | 15,8              |
| L'Ange-Gardien Nord                | 43618                   | 13,1       | 15,0              |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 44798                   | 13,2       | 17,4              |
| L'Ange-Gardien Est                 | 46253                   | 12,9       | 13,0              |
| Farm Point                         | 47946                   | 11,4       | 26,8              |
| Edelweiss                          | 49223                   | 10,0       | 15,2              |
| Wakefield                          | 50156                   | 10,3       | 23,3              |
| Perkins                            | 50335                   | 11,3       | 14,1              |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 52465                   | 9,2        | 13,8              |
| Breckenridge/Heyworth              | 52 538                  | 11,1       | 11,7              |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 56463                   | 8,2        | 10,4              |
| Cantley Sud                        | 58100                   | 8,6        | 13,9              |
| Mont Cascades                      | 59154                   | 9,2        | 14,1              |
| Lac McGregor et alentour           | 59666                   | 8,8        | 15,5              |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 66 477                  | 7,9        | 6,7               |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 70758                   | 6,9        | 14,4              |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 72592                   | 5,4        | 10,8              |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 51786                   | 11,0       | 15,0              |
| Région de l'Outaouais              | 44868                   | 14,1       | 19,5              |

Le taux d'emploi varie beaucoup entre les noyaux villageois, passant de 52 % à Notre-Dame-de-la-Salette, à près de 78 % à Cantley Nord/Wilson's Corner, soit une différence d'environ 26 points de pourcentage (Tableau 22). On constate également que dans deux secteurs, le taux d'emploi est inférieur à 60 % à Lac-des-Loups/East Aldfield (55 %) et à Quyon/Pontiac Nord (57 %). Ils sont inférieurs à ceux de la MRC et de la région.

Tableau 22. Taux d'emploi, taux de chômage et Mesure de faible revenu (après impôt) par noyau villageois.

| Nom des villages                   | Taux d'emploi (%) | Taux de chômage (%) | Mesure de faible revenu (%) |
|------------------------------------|-------------------|---------------------|-----------------------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 52,0              | 9,6                 | 19,2                        |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 55,0              | 8,3                 | 15,9                        |
| Quyón/Pontiac Nord                 | 57,1              | 7,1                 | 20,5                        |
| Poltimore                          | 60,5              | 4,3                 | 25,8                        |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 61,1              | 6,1                 | 1,3                         |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 61,2              | 7,9                 | 9,4                         |
| Lac McGregor et alentours          | 61,8              | 5,8                 | 5,3                         |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 62,3              | 7,7                 | 10,5                        |
| Luskville                          | 63,4              | 5,6                 | 14,4                        |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 63,9              | 4,7                 | 18,2                        |
| Wakefield                          | 64,1              | 4,8                 | 13,3                        |
| L'Ange-Gardien Est                 | 65,2              | 3,8                 | 5,9                         |
| L'Ange-Gardien Nord                | 65,7              | 2,5                 | 4,6                         |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 66,4              | 4,8                 | 6,1                         |
| Mont Cascades                      | 66,7              | 5,7                 | 5,6                         |
| Farm Point                         | 67,4              | 4,9                 | 13,8                        |
| Edelweiss                          | 69,3              | 5,0                 | 8,7                         |
| Breckenridge/Heyworth              | 69,7              | 3,5                 | 3,4                         |
| Perkins                            | 70,3              | 5,3                 | 6,4                         |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 70,4              | 5,4                 | 4,4                         |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 71,0              | 4,0                 | 4,5                         |
| Cantley Sud                        | 72,4              | 3,7                 | 4,9                         |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 77,7              | 3,6                 | 3,7                         |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 67,0              | 5,0                 | 7,8                         |
| Région de l'Outaouais              | 61,4              | 7,0                 | 13,4                        |

Les données sur le taux de chômage concordent assez bien avec ceux du taux d'emploi (tableau 22, 2<sup>ème</sup> et 3<sup>ème</sup> colonne). Lorsque le taux d'emploi est bas, le taux de chômage est habituellement plus élevé. Pour le dernier indicateur, la Mesure du faible revenu, on retrouve généralement un pourcentage élevé lorsque le taux d'emploi est faible. À titre

d'exemple, pour les quatre noyaux villageois avec les taux d'emploi les plus faibles, on observe trois des quatre pourcentages les plus élevés pour la Mesure du faible revenu.

## Conclusion

Au cours des dernières années, plusieurs données socioéconomiques ont montré que le territoire de la MRC des Collines-de-l'Outaouais était l'un des plus avantageés en Outaouais et au Québec. Ce constat a souvent été lié à une vision simplifiée et réductrice, niant les disparités socioéconomiques à plus petite échelle dans cette MRC.

L'analyse de plusieurs indicateurs, du dernier recensement canadien, fait clairement ressortir l'existence d'écarts importants entre certaines municipalités de la MRC, mais aussi entre les territoires des noyaux villageois, utilisés dans le cadre de ce rapport. Les disparités observées sont autant d'ordre démographique, social, qu'économique. L'organisation Transcollines avait fait ressortir des écarts entre les mêmes noyaux villageois en utilisant un indice de développement (constitué de sept indicateurs) afin d'identifier les territoires les plus défavorisés (voir aussi le Portrait des communautés de l'Observatoire du développement de l'Outaouais).

Ce portrait démographique et socioéconomique de la MRC est un outil utile afin d'avoir de l'information sur les municipalités et aussi sur les noyaux villageois les constituant. En effet, l'information par municipalités et par villages est importante pour les décideurs afin de mieux comprendre la réalité des territoires et de mieux cibler les zones de vulnérabilité.

Dans ce document, les indicateurs sociaux et économiques ont été présentés selon le rang des valeurs observées (de la moins performante, à la plus performante) par municipalité et par noyau villageois. L'avantage de ce mode de présentation est de cibler rapidement les territoires en difficultés, selon l'indicateur d'intérêt. Il est alors plus facile de saisir les réalités divergentes des territoires de la MRC et de mobiliser les acteurs, de façon objective et efficiente, vers l'atteinte de cibles communes.

Un second avantage de ce document est de présenter, en plus des pourcentages, les nombres associés (personnes, familles, ménages, logements) à plusieurs indicateurs. Cette information supplémentaire complémentaire aux pourcentages permet une meilleure connaissance de la réalité des communautés et favorise une réflexion plus poussée sur les enjeux liés aux décisions administratives, sociales et communautaires. Il est important de rappeler que la seule utilisation d'un pourcentage pour comprendre une réalité peut être simpliste. En effet, certains pourcentages peuvent être élevés, tout

en représentant un petit nombre de personnes, lorsqu'ils proviennent d'un village peu peuplé. Il faut donc être prudent dans l'interprétation des données.

Ce document rapporte un indicateur rarement présenté pour évaluer les écarts entre les communautés, soit l'année de construction des logements privés. Des logements plus anciens, construits avant 1960, sont souvent associés aux secteurs moins favorisés socialement et économiquement. Cet indicateur présente l'écart relatif le plus important entre les noyaux villageois, comparativement aux autres indicateurs analysés.

Des analyses statistiques sur les 23 noyaux villageois de la MRC permettraient une meilleure compréhension des liens entre les indicateurs. Cet exercice sera effectué ultérieurement afin de mieux saisir les interrelations entre les indicateurs et ainsi mieux les prioriser. De plus, d'autres indicateurs pourraient être analysés dans le futur, suite aux réflexions que suscitera la présentation de ces données.

Le territoire de la MRC est maintenant beaucoup mieux outillé dans la compréhension de la réalité vécue de ses municipalités et de ses noyaux villageois. Ces connaissances supplémentaires permettront certainement des réflexions, des décisions et des actions qui seront bénéfiques aux différentes communautés composant le territoire de la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

## Références

Courteau, j P. et coll. (2011). Portrait de santé de la population de l'Outaouais 2011, Gatineau, Direction de santé publique, Agence de la santé et des services sociaux de l'Outaouais,

Institut de la Statistique du Québec (2020a). L'Outaouais ainsi que ses municipalités régionales de comté (MRC). Fiche synthèse par MRC. Lien : [https://www.stat.gouv.qc.ca/statistiques/profils/region\\_07/region\\_07\\_00.htm](https://www.stat.gouv.qc.ca/statistiques/profils/region_07/region_07_00.htm) Page consultée le 26 juillet 2020.

Institut de la Statistique du Québec (2020 b). Revenu d'emploi moyen, 25 à 64 ans, MRC et ensemble du Québec, 2008-2018. Lien : [https://www.stat.gouv.qc.ca/statistiques/travail-remuneration/population-active-chomage/mrc/remun\\_mrc.htm](https://www.stat.gouv.qc.ca/statistiques/travail-remuneration/population-active-chomage/mrc/remun_mrc.htm) Page consultée le 26 juillet 2020.

Transcollines (2018a). Raffinement du découpage de la MRC des Collines-de-l'Outaouais. Pour des fins d'analyse quantitative et qualitative. Document de travail, 31 mai, 7 p.

Transcollines (2018 b). Planification stratégique. Transcollines 2019-2023. Version complète, novembre, 89 p.



## Lexique

Ménage privé : Une personne ou un groupe de personnes qui occupent le même logement et qui n'ont pas de domicile ailleurs au Canada ou à l'étranger. Les ménages sont divisés en deux sous-univers selon qu'ils occupent un logement collectif (ménage collectif) ou un logement privé (ménage privé).

Mesure de faible revenu après impôt : Cette mesure désigne un pourcentage fixe (50 %) de la médiane de revenu après impôt rajusté des ménages privés. Le revenu après impôt du ménage est rajusté par une échelle d'équivalence pour tenir compte des économies d'échelle. Ce rajustement pour les différentes tailles de ménage correspond au fait que les besoins du ménage augmentent, mais à un rythme moins rapide, à mesure que le nombre de membres du ménage augmente.

Logement privé : Un ensemble séparé de pièces d'habitation possédant une entrée privée, soit à partir de l'extérieur de l'immeuble, soit à partir d'un hall, d'un corridor, d'un vestibule ou d'un escalier situé à l'intérieur de l'immeuble.

Revenu total : Tous les revenus reçus sous forme de traitements, salaires et commissions d'un travail rémunéré ou d'un travail autonome dans une entreprise agricole ou non agricole.

Transferts gouvernementaux : Les prestations en espèces versées par l'administration fédérale, les provinces, les territoires ou les municipalités au cours de la période de référence (pension de la Sécurité de la vieillesse, Supplément de revenu garanti, Allocation au survivant, prestations de retraite, d'invalidité, de l'assurance-emploi, d'assistance sociale, d'indemnités pour accident de travail, pour enfants de programmes fédéraux et provinciaux, etc.).

## Annexes

Annexe I. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans par rapport à l'ensemble de la population, par municipalité en 2016.

| Municipalités                   | 0 à 4 ans   | 5 à 9 ans   | 10 à 14 ans |
|---------------------------------|-------------|-------------|-------------|
| Notre-Dame-de-la-Salette        | 2,7 (20)    | 4,1 (30)    | 5,5 (40)    |
| L'Ange-Gardien                  | 5,5 (300)   | 7,3 (400)   | 7,0 (385)   |
| Pontiac                         | 5,4 (345)   | 7,1 (415)   | 6,5 (380)   |
| Chelsea                         | 4,8 (330)   | 7,3 (505)   | 8,0 (555)   |
| La Pêche                        | 5,0 (395)   | 6,2 (490)   | 5,5 (430)   |
| Cantley                         | 6,6 (705)   | 8,7 (930)   | 7,3 (785)   |
| Val-des-Monts                   | 6,7 (775)   | 6,8 (790)   | 5,7 (665)   |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais | 5,9 (2875)  | 7,2 (3555)  | 6,6 (3240)  |
| Région de l'Outaouais           | 5,9 (22650) | 6,3 (23925) | 5,6 (21325) |

Annexe II. Répartition en pourcentage (nombre) des enfants de moins de 15 ans par rapport à l'ensemble de la population, par noyau villageois en 2016.

| Nom des villages                   | 0 à 4 ans      | 5 à 9 ans      | 10 à 14 ans    |
|------------------------------------|----------------|----------------|----------------|
| Poltimore                          | 2,2 (10)       | 6,7 (30)       | 7,9 (35)       |
| Farm Point                         | 2,8 (15)       | 9,3 (50)       | 8,3 (45)       |
| Notre-Dame-de-la-Salette           | 2,7 (20)       | 4,1 (30)       | 5,5 (40)       |
| Kingsmere/Hollow Glen              | 4,6 (35)       | 4,6 (35)       | 8,5 (65)       |
| Lac McGregor et alentour           | 6,3 (60)       | 7,9 (75)       | 3,2 (30)       |
| Mont Cascades                      | 8,2 (80)       | 10,7 (105)     | 4,1 (40)       |
| Edelweiss                          | 4,8 (50)       | 9,2 (95)       | 7,2 (75)       |
| Farrellton/Lascalles/Rupert/Alcove | 3,1 (35)       | 4,4 (50)       | 5,8 (65)       |
| Lac-des-Loups/East Aldfield        | 3,0 (35)       | 6,9 (80)       | 3,4 (40)       |
| L'Ange-Gardien Nord                | 4,6 (65)       | 7,1 (100)      | 5,0 (70)       |
| Luskville                          | 5,8 (85)       | 7,2 (105)      | 4,8 (70)       |
| Wakefield                          | 4,5 (70)       | 7,7 (120)      | 8,4 (130)      |
| L'Ange-Gardien Sud                 | 6,3 (100)      | 7,2 (115)      | 7,5 (120)      |
| Quyon/Pontiac Nord                 | 4,9 (85)       | 4,9 (85)       | 6,0 (105)      |
| Cantley Nord/Wilson's Corner       | 8,6 (175)      | 8,6 (175)      | 5,7 (115)      |
| L'Ange-Gardien Est                 | 5,7 (140)      | 8,0 (195)      | 7,2 (175)      |
| Saint-Pierre-de-Wakefield          | 4,4 (115)      | 4,0 (105)      | 4,2 (110)      |
| Breckenridge/Heyworth              | 6,9 (180)      | 9,4 (245)      | 6,9 (180)      |
| Cascades/Larrimac/Kirk's Ferry     | 5,4 (145)      | 7,4 (200)      | 8,9 (240)      |
| Ste-Cécile-de-Masham/Duclos        | 5,6 (160)      | 5,4 (155)      | 5,2 (150)      |
| Old Chelsea/Nouveau Chelsea        | 5,0 (145)      | 6,0 (175)      | 8,4 (245)      |
| Perkins                            | 8,2 (625)      | 7,7 (580)      | 6,1 (465)      |
| Cantley Sud                        | 5,5 (440)      | 8,5 (650)      | 8,1 (625)      |
| MRC des Collines-de-l'Outaouais    | 5,9 (2870)     | 7,2 (3555)     | 6,6 (3235)     |
| Région de l'Outaouais              | 5,9<br>(22650) | 6,3<br>(23930) | 5,6<br>(21325) |

Les pourcentages sont calculés selon les trois catégories de réponse (anglais seulement, français seulement et anglais et français). Une autre catégorie n'a pas été incluse dans les analyses, soit ni l'anglais ni le français. Les répondants ayant rapporté ce choix de réponse sont peu nombreux dans la MRC, les municipalités et les noyaux villageois (moins de 1 %).



